

بِنَامِ خُدَا

خویشتن تحت محاصره

(تملییاتی خود و یک مدل درمانی برای اینکه آن)

نویسنده‌گان:

ریبرت دبلیو. فلیرستون، لیزا فلیرستون و جویس کنت

مترجم:

سالار سید مجیدی

(کارشناسی دکتری دانشگاه تهران)



عنوان	فایرستون ربرت، ۱۹۳۰، Firestone, Robert	سرشناسه
محل نشر	خویشتن تحت محاصره: تمایز یافتنگی خود و یک مدل درمانی برای ارتقای آن/نویسنده	عنوان و نام پدیدآور
مشخصات	ربرت دبلیو. فایرستون، لیزا فایرستون و جویس کلت: مترجم سالار سید مجیدی	مشخصات علمی
مشخصات علمی	تهران: انتشارات علم و دانش، ۱۴۰۲	مشخصات تئاری
شبك	۹۷۸-۶۲۲-۵۲۰-۲۰-۷	شبك
و ضعیفه هرستنوسی	پیا	و ضعیفه هرستنوسی
یادداشت	عنوان اصلی: The self under siege : voice therapy and differentiation, c۲۰۱۳.	عنوان اصلی
عنوان دیگر	تمایز یافتنگی خود و یک مدل درمانی برای ارتقای آن	عنوان دیگر
موضوع	(Self-actualization (Psychology - خودسازی -	موضوع
	(Differentiation (Cognition - تمایز (شناخت) -	
صدا - Voice	صدا - Voice	صدا - Voice
شناسه افزوده	فایرستون، لیزا A - Firestone, Lisa A -	شناسه افزوده
شناسه افزوده	کلت، جویس - ۱۹۳۲، Catlett, Joyce - ۱۹۳۲	شناسه افزوده
شناسه افزوده	سید مجیدی، سalar - ۱۳۷۷، مترجم	شناسه افزوده
رده پندی کنگره	BF۶۲۷:	رده پندی کنگره
رده پندی دیوبی	۱۵۵/۲۵:	رده پندی دیوبی
شماره کتابشناسی مل	۹۱۴۸۵۹۸:	شماره کتابشناسی مل



نام کتاب • خویشتن تحت محاصره: تمایز یافتنگی خود و یک مدل درمانی برای ارتقای آن

مؤلف • ربرت دبلیو. فایرستون، لیزا فایرستون و جویس کلت

ترجمه • سالار سید مجیدی

ناشر • علم و دانش

نوبت چاپ • اول، ۱۴۰۲

صفحه آرایی • رضا اشتیاقی

طرح جلد • محمد تیموری

چاپ / صحافی • علم و دانش

شمارگان • ۵۰۰ جلد

قیمت • ۲۸۰ هزار تومان

نشانی: تهران، میدان انقلاب، خیابان انقلاب، بین اردبیلهشت و ۱۲ فروردین، پاساز اندیشه، طبعه همکف

تلفن: ۶۶۴۱۵۴۵۹-۶۶۴۱۴۵۶۰

ایمیل: teymori_۱۳۵۵@yahoo.com

سایت: www.elmo-danesh.ir

فهرست مطالب

۱۱	پیش‌گفتار
۲۷	دیباچه
۳۱	فصل اول: مقدمات
۴۲	یک مطالعه آزمایشی
۴۹	فصل دوم: یک چشم‌انداز رشدی
۵۲	تأثیر درون‌دادهای مشیت و منفی محیطی بر رشد خود
۵۳	دوسوگرایی والدین
۵۵	گرسنگی هیجانی
۵۶	دریغ والدینی
۵۷	دلبستگی، همراهگی و ناهمراهگی
۵۹	تأثیر ناهمراهگی‌ها بر مغز در حال رشد کودک
۶۰	شكل گیری نظام‌های خود و ضایعه‌خود
۶۶	پیوند خیالی
۶۸	تأثیر تکامل کودک بر آنکاهی از مرگ
۷۰	دفاع‌های روانی در برابر اضطراب مرگ
۷۱	تضاد اصلی
۷۴	خلاصه
۷۷	فصل سوم: صدا
۸۰	توصیف صدا
۸۳	شناسایی صدا
۸۶	رویدادهایی که حمله به خود را فعال می‌کنند
۸۷	فرافکنی‌های مبتنی بر فرآیند صدا
۸۸	ابعاد صدا

فهرست ■ ۵

برداختن به موضوعات مرتبط با رابطه جنسی آماندا.....	۱۳۴
بررسی موضوعات مربوط به مادر بودن	۱۳۶
بیگری.....	۱۲۸
مقاومت در صدا درمانی	۱۳۸
مقاومت در برابر فعالیتهای خاص درمانی	۱۳۹
مقاومت در برابر تغییر خودپنداره	۱۴۰
مقاومت در برابر تعیین اهداف شخصی، پیشنهادهای اصلاحی و اقدام برای اجرای آن ها	۱۴۰
مقاومت و پسرفت پس از پاسخ به حملات صدایها	۱۴۱
خلاصه	۱۴۲
فصل پنجم: روابط	۱۴۵
روابط چگونه آسیب‌زا می‌نمایند	۱۴۷
الگوهای رفتاری مخرب	۱۴۹
زوج‌ها در تبانی	۱۵۱
الگوهای خودداری و انکار خود	۱۵۴
گزینش، تحریف و برانگیختگی در روابط	۱۶۰
گزینش	۱۶۰
تحریف	۱۶۱
برانگیختگی	۱۶۲
اثرات ادب و رسوم سنتی و اجتماعی بر روابط	۱۶۴
خلاصه	۱۶۷
فصل ششم: کاربست صدا درمانی در روابط زوجین	۱۷۳
مطالعه مقدماتی در خصوص چگونگی تأثیر صدایها بر روابط	۱۷۴
مروری بر صدا درمانی با زوجین	۱۷۷

بخش اول؛ مراحل فرآیند صدا درمانی با زوجین	۱۷۸
دانیل و هیتر	۱۷۹
فرمول بندی مشکل	۱۷۹
کلامی کردن افکار مخرب و رهاسازی احساسات	۱۸۲
بیان صدایهای درونی خود	۱۸۵
پاسخ دادن به حملات صدایهای درونی	۱۸۸
برنامه‌بزی و اجرای پیشنهادها برای تغییر رفتارهای کژکار	۱۹۱
پیامدها	۱۹۲
شناسایی صدایهای مخرب درونی مرتبط با رابطه جنسی زوجین	۱۹۴
خلاصه	۲۰۰
فصل هفتم؛ تاثیر پویایی‌های خانواده بر تمایزیافتگی خود	۲۰۱
پدران و دختران	۲۰۲
اشتیاق هیجانی و محرومیت هیجانی در روابط پدر و دختر	۲۰۶
محرومیت و سوء استفاده جنسی از کودک	۲۰۷
پدران و پسران	۲۰۸
رقابت بین پدر و پسر	۲۱۰
غور مردانه و شوونیسم	۲۱۴
مادران و پسران	۲۱۶
محافظت بیش از حد و محرومیت هیجانی در روابط مادر و پسر	۲۱۸
هم‌ذات‌بنداری مردان با مادرانی منفعل - مهاجم	۲۲۲
پیوند خیالی و پویایی‌های خانواده	۲۲۶
خلاصه	۲۲۸
فصل هشتم؛ رابطه مادر - دختر و تمایزیافتگی خود	۲۳۱

پویایی‌های رابطه مادر – دختر.....	۲۲۳
اثرات منفی رابطه مادر – دختر بر روابط زنان با فرزندان	۲۴۲
اضطراب و احساس گناه ناشی از دور شدن از بیوند مادر – دختر	۲۴۵
احساس گناه و ترس زنان در رابطه با جایگزین‌های نمادین	۲۴۷
باشگاه زنان	۲۴۸
تمایزیافتگی خود و رابطه مادر – دختر.....	۲۵۱
خلاصه	۲۵۳
فصل نهم: اضطراب مرگ و تمایزیافتگی خود	۲۵۷
رابطه بین اضطراب جدایی و ترس از مرگ	۲۵۹
تضاد اصلی	۲۶۰
اثرات واکنش‌های دفاعی در برابر اضطراب مرگ بر خویشن	۲۶۶
اثرات واکنش‌های دفاعی در برابر اضطراب مرگ بر روابط	۲۶۹
مری و راجر	۲۷۰
چاودانگی نمادین و کلامی به عنوان دفاعی در برابر اضطراب مرگ	۲۷۱
چاودانگی نمادین	۲۷۱
غرور و خودشیفتگی	۲۷۲
زندگی به واسطه فرزندان – بقای زن	۲۷۳
زندگی به واسطه آثار خود	۲۷۵
چاودانگی کلامی	۲۷۶
مواجهه با مرگ از طریق احساسات منصفانه و مناسب	۲۷۹
یادگیری عشق ورزیدن	۲۸۲
خلاصه	۲۸۴
فصل دهم: تاثیر عوامل فرهنگی و اجتماعی بر تمایزیافتگی خود	۲۸۷

۲۸۹.....	دفاع‌های نهادینه شده در برابر اضطراب مرگ
۲۹۱.....	دکترین مذهبی
۲۹۳.....	خاستگاه نزاع‌های قومی، جنگ طلبی و تروریسم
۲۹۳.....	تعصب و تزادپرستی
۲۹۵.....	مطالعات تجربی
۲۹۶.....	نقض موازی حقوق انسان‌ها در نظام‌های اجتماعی و خانوادگی
۲۹۹.....	کلیشه‌های نهادینه شده درباره جنسیت و سن
۳۰۱.....	بی‌تفاوتی نسبت به حقوق افراد
۳۰۴.....	جوانبی از فرآیند اجتماعی‌شدن که همنوایی را مستعد می‌کند
۳۰۶.....	مشکل ناسازگار بودن
۳۱۴.....	خلاصه
۳۱۷.....	فصل یازدهم: ریاست، قدرت و تمایز رفته‌گی خود
۳۲۱.....	رهبری
۳۲۲.....	ابعاد رهبری مثبت
۳۲۳.....	مدل‌های معاصر توسعه و رشد رهبری
۳۲۶.....	قدرت
۳۲۸.....	منابع قدرت
۳۳۰.....	أنواع قدرت
۳۳۱.....	قدرت شخصی
۳۳۲.....	قدرت منفی پنهان
۳۳۶.....	قدرت منفی آشکار
۳۳۷.....	تجليهای قدرت مثبت در خانواده
۳۳۸.....	بازی‌های قدرت منفی در تعاملات خانواده

۳۴۱.....	انحراف و فساد قدرت
۳۴۲.....	چرا مردم اغلب از رهبران فاسد پیروی می کنند؟
۳۴۴.....	ایعاد پیروی مسئولانه
۳۴۵.....	خلاصه
۳۴۷.....	فصل دوازدهم: شخص تمایز یافته
۳۴۹.....	دیدگاههای نظری و بالینی در مورد شکل گیری هویت و تمایز یافتنگی خود
۳۵۲.....	ویژگی های شخص تمایز یافته
۳۵۷.....	حرکت به سوی سطوح بالاتری از تمایز یافتنگی خود
۳۶۱.....	تسهیل فرآیند تمایز یافتنگی خود
۳۶۲.....	کاربست روان دومنی در فرآیند تمایز یافتنگی خود
۳۶۷.....	ارزش درمانی دوستی
۳۶۹.....	خلاصه

پیش‌گفتار

نظریه جدایی^۱ همان طور که در این کتاب شرح داده شده است، پویایی اساسی دلستگی را به گونه‌ای توضیح می‌دهد که به درک ما از چگونگی انتقال الگوهای دلستگی نایمی از طریق نسل‌های زندگی خانوادگی کمک می‌کند. رایرت فایرستون و همکارانش نظریه و روشهای را که با روایت‌های شخصی جمع‌آوری شده از شرکت‌کنندگان در یک مطالعه مشاهده‌ای ۳۵ ساله بر روی بیش از ۱۰۰ فرد و خانواده که سه نسل را شامل می‌شود، نشان می‌دهند. در این کتاب، آن‌ها از سه منظر بین‌فردي، اجتماعي و وجودي «خويشن» احاطه شده را توصيف می‌کنند و از فنون و روش صدارمانی^۲ برای به چالش کشیدن عناصر مخرب درونی شده شخصیت استفاده می‌کنند.

طی چند سال گذشته من در دوره‌های آموزشی خود، «نظریه‌های شخصیت و روانشناسی هیجان» از لوح‌های آموزشی^۳ انجمان گلندون^۴ - خانه حرفه‌ای نویسنده‌گان - استفاده کرده‌ام. یکی از لوح‌ها مربوط به انتقال انسانی «صدای‌های انتقادی و خودتخریب‌گر در ذهن والدین و فرزندان» است، همان‌طور که در قصه^۵ و^۶ کتاب حاضر شرح داده شده است. از آنجا که رایرت فایرستون مردم را تشویق می‌کند تا صدای درونی خود را به صورت دوم شخص بیان کنند (مانند: تو احمق هستی، تو زشت هستی؛ برادرت [که خودکشی کرد] خوب بود)، بینندگان لوح (DVD) می‌توانند شیاهه‌های تکان‌دهنده‌ای بین نسل‌های مختلف والدین و کودکان را در ارتباط با حمله به خود^۷ بشنوند. در موردی که من همین‌الان نقل کردم، هم گوینده و هم دخترش که در آستانه ورود به نوجوانی است، مستقلأ و با چشماني اشک‌آلود می‌گويند: «من هرگز قرار نبود متولد شوم!». هر وقت اين لوح را می‌بینم و بازخوردهای خودسرزنش گرانه مادرگونه در سخنان دخترش را می‌شنوم، (ضمن تدریس در يك کلاس سخنرانی بزرگ) حتی اگر لوح را بارها هم دیده باشم مجبورم جلوی اشک‌هایم را بگیرم.

-
1. Separation theory
 2. Voice therapy
 3. Educational DVDs
 4. Glendon Association
 5. Self-attack